

**Zeitschrift:** Mobile : la rivista di educazione fisica e sport  
**Herausgeber:** Ufficio federale dello sport ; Associazione svizzera di educazione fisica nella scuola  
**Band:** 2 (2000)  
**Heft:** 1  
  
**Artikel:** Un appuntamento riuscito!  
**Autor:** Hotz, Arturo  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1001371>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Un appuntamento riuscito!

Consentitemi di anticiparlo: è stata una giornata molto ben riuscita. Soprattutto perché si è trattato di un appuntamento che ha apportato un notevole contributo alla formazione ed al perfezionamento dei partecipanti. Si è avuto un ricco e variato programma, composto in particolare di relazioni scientifiche, atelier incentrati su particolari discipline, resoconti, discussioni, stand commerciali ricchi di novità ed informazioni, incluso - e qui sta la grande novità - una valutazione fatta da un ministro dello sport che non ha voluto nascondere la propria delusione per gli scarsi risultati.

Arturo Hotz

**I**l tema della discussione: «ieri - oggi - domani» voleva avviare una riflessione alle soglie del terzo millennio. Si è cercato di fare una retrospettiva sul passato, il presente è stato illustrato senza enfasi da diversi punti di vista e il futuro è stato giudicato piuttosto favorevolmente.

## Chiudere con il passato facendo statitische?

Un tempo gli svizzeri erano migliori di oggi o i contemporanei non sono poi così male come pretendono alcuni miti e leggende? La questione è stata affrontata da due noti sociologi dello sport, Lamprecht e Stamm, giunti alla conclusione che in considerazione dell'attuale situazione a livello mondiale le prestazioni degli svizzeri sono tutt'altro che malvage. Bene! Ma... quali sono le conclusioni che ne possono trarre gli allenatori? Uno dei partecipanti ritiene che «... rimanendo con i piedi per terra e ragionandoci sopra ho capito alcune importanti correlazioni; ad esempio che solo a certe condizioni si può paragonare un oro olimpico di Mosca 1980 (boicottaggio) a uno del 1992».

## Ostacoli per la carriera

Interessante il contributo dello psicologo dello sport Jürg Schmid, che con un sondaggio su vasta scala vuole enucleare quali aspetti psicosociali hanno un

## Elezione dell'allenatore dell'anno e di due membri onorari

L'Associazione svizzera degli allenatori diplomati ha eletto allenatore dell'anno Heinz Günthard, già atleta di punta, per nove anni allenatore della tennista Steffi Graf. I membri onorari sono due persone che per anni hanno diretto il ciclo di formazione per gli allenatori; Guido Schilling (1974-1979) ed Ernst Strähl (1979-1994). Congratulazioni!



ruolo per la carriera degli atleti e in quali ambiti vanno ricercati eventuali ostacoli. Lo studio non è ancora concluso, ma già si va evidenziando fra i molteplici aspetti di un fallimento sportivo anche il comportamento dell'allenatore. Si tratta di un ambito da seguire attentamente.

Gli atelier tenutisi parallelamente, incentrati soprattutto sugli sport di vasta diffusione come calcio, sci alpino e atletica leggera, hanno portato a interessanti discussioni su analisi e previsioni, sempre incentrate sulla fondamentale questione di come si possa riuscire ad enucleare una certa qualità da una notevole quantità. Nel gruppo dei calciatori, ad esempio, il tema è stato introdotto con un'analisi assolutamente esemplare, per la quale non si può far altro che complimentarsi!

## «Possiamo fare ciò che siamo in grado di fare?»

Ancor prima dell'intervento del consigliere federale Ogi, non a tutti bene accetto, definito poi sulla stampa con espressioni come «lamentela», «ramanzina agli allenatori» e similari (vedi i ritagli di giornale su questa pagina), si è affrontato il tema del comportamento dell'allenatore nello sport di punta sotto il profilo etico. La questione fondamentale si può riassumere chiedendosi: «Possiamo fare ciò che siamo in grado di fare?»

In altri termini, la ricerca di prestazioni non deve mai essere smisurata, al contrario: ogni allenatore deve essere consapevole del prezzo che è disposto a pagare e dell'impegno che vuole investire per tirare dritto su questo pericoloso sentiero.

La posizione di Paul Köchli, che parla di un allenatore conscio delle proprie responsabilità in merito all'evoluzione del ciclismo, ha fatto riflettere molti per la sua chiarezza. Secondo lui, oggi il ciclismo sarebbe pulito se tutte le persone coinvolte avessero avuto sufficienti cognizioni, la volontà ma anche la pazienza per formare gli atleti sulla base di una politica mirata a lungo termine, con allenamenti adeguati.

La discussione, con le relazioni del direttore dell'UFSPÖ Heinz Keller e del direttore dell'AOS Marco Blatter sull'evoluzione dello sport di punta in Svizzera, ha mostrato come sia cambiato il mondo dello sport nella nostra società negli ultimi decenni. Si dovrebbe essere in grado di riconoscere il segno dei tempi prima che sia troppo tardi.

Da non dimenticare infine l'apporto dato alla riuscita dell'incontro dalle ditte attive in vari settori legati allo sport, sia per quel che riguarda progetti di scienza dello sport che tecniche di allenamento con ausili mediatici che i progetti per i giovani talenti. Complimenti e grazie a organizzatori e anfitrioni!

m